



# 新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：五十二三三一九一

一九八三年八月四日  
星期四

## 目錄

總督甫從北京返港明即前往倫敦	第一頁
水運安全展覽週末舉行	第二頁
政府促市民提防廣告行騙者	第三頁
香港青年音樂營開放日	第四頁
元朗官地招標承租	第四頁
學徒訓練組督察加強巡視工廠	第五頁
港英電訊專遞祝賀服務開辦	第六頁
灣仔區植樹日星期日舉行	第七頁
美利大廈地圖銷售處新辦公時間	第七頁
東區青少年活動計劃週末開幕	第八頁

港督由北京返港  
明日將前往倫敦

機場對記者說，他在北京渡過繁忙及有用的兩日。他在尤德爵士今日（星期四）從北京返抵本港，他在尤德爵士說，除參加會談外，他亦有機會與英國駐華大使柯利達爵士，及大使館其他人員作廣泛磋商。

他說：「各位都知道這是我就前途問題所作的第九次行程，其中五次是前往倫敦而四次是到北京，而我們現在將有一個休息時間。」

「我的第十次行程是明晚返回倫敦，隨後在九月初會與國務大臣進行磋商。」

「但我希望你們都察覺到在其他政府事務而言，今年亦是非常活躍的一年，尤其是內部事務方面。我將在今年九月返港，為在立法局施政報告中對此等事務進行的檢討，作最後整理工作。」

他說：「屆時我亦會概述來年的計劃。」

今日到機場迎迓港督者有布政司夏鼎基爵士，行政局首席非官守議員鍾士元爵士，立法局首席非官守議員羅保及新華社香港分社副總編輯譚幹。

編輯注意：

港督返抵機場時拍攝的照片，將於稍後經由傳真機發放。

尤德爵士將於明（星期五）晚乘搭CX二〇一班機返回倫敦。該班機預定離港時間為晚上十時五十分，屆時將會安排新聞界在啓德機場拍攝港督離港情形。

拍攝港督離港的記者請於明日下午九時四十五分前，在機場大廈地下記者室集合，政府新聞處人員將在場協助。

## 水上運動安全展覽 週末歡迎市民參觀

根據皇家香港警察隊提供之統計數字，由今年泳季開始至六月期間，已有十七名游泳人士溺斃。

在此期間共錄得八十三宗水上活動之意外事件，其中涉及泳客者有五十九宗。

戶外活動安全委員會發言人今日呼籲，泳客及愛好水上活動人士必須注意安全及量力而為，以免樂極生悲。

一個為期兩日之水上活動安全展覽，將於本週末（八月六七兩日），假九龍伊利沙伯中學舉行，旨在將水上安全之訊息推廣。

立法局非官守議員蘇國榮將於星期六上午十時三十分主持開幕儀式。該展覽乃由戶外活動安全委員會、水上運動團體及有關政府部門合力籌辦，顯示該委員會對教育宣傳工作之重視及關注，並提醒市民時刻必須遵守安全守則。

多項水上活動如游泳、潛水、獨木舟、風帆及滑浪風帆等之安全知識將於會上展出，並加插專家示範表演及電影欣賞。

兩日之展覽均由上午十時三十分至下午六時三十分，歡迎市民參觀。

### 編輯注意：

請派員訪攝本週六（八月六日）上午十時半，於九龍旺角洗衣街伊利沙伯中學舉行之開幕禮，新聞處職員將在場協助。

政府促市民提防藉廣告行騙者

政府發言人今日促請市民，提防騙子假冒公務員，或藉公務員工會名義兜攬刊物廣告，向人騙取廣告費。

發言人指出，公務員工會必須首先獲得銓叙司許可，始可進行招登付費的刊物廣告。他說，此項許可在嚴格的條件下發出；而招登廣告亦限於在指定的時間內進行。其中兩項條件如下：

(甲) 招登廣告必須以書面提出；不得以電話直接與可能登廣告之人士接洽，亦不得直接親自與之接洽。

(乙) 不得接受以現金付款。登廣告者必須以劃線支票付廣告費，支票書明收款人爲有關之職員工會，並以郵遞方式寄往工會之登記地址。即使一間私人公司或任何人士能夠出示證明已受僱於職員工會以兜攬廣告或印刷刊物，支付款項時決不能以該公司或個人爲支票的收款人。

發言人強調，市民亦應注意，認購由公務員工會出版的刊物的廣告位應屬完全自願。認購廣告位與否並不會對與政府或公務員所處理的事宜構成任何影響。

如市民欲查明其接洽兜攬廣告的任何機構是否爲真正公務員職工會，以及該會是否已獲得正式許可者，請向布政司署銓叙科員工關係組查詢（電話五十二二五四〇九）。假如兜攬廣告方式可疑，市民應向警方報告。

編輯注意：

### 香港青年音樂營

後日舉行開放日

一九八三年香港青年音樂營將於本星期六（八月六日）舉行開放日。

音樂營營址為赤柱聖士提反書院，參加者約四百名，其中包括來自澳洲、日本、澳門及英國的營友。

音樂營為期兩週，於七月三十一日開始，參加者的家長可於本星期六往營內探望子女，參觀他們在本地及海外著名導師指導下的排練情形。

歡迎派員訪攝音樂營開放日的活動。康樂文化署新聞組人員屆時將在場為記者安排訪問導師、營友及家長。新聞界代表將獲安排專車接送往返音樂營，請於星期六下午一時三十分假中環皇后碼頭集合。

### 元朗官地招標承租

地政署現正招標短期承租元朗一幅官地。

該幅官地面積約九百平方米，位於元朗工業區，供作汽車修理或保養工場用途。

租約先定一年，其後按季續約。

截標日期為一九八三年八月十九日正午十二時。

投標表格及章程可向元朗地政處、香港花園道美利大廈六樓地政署，及九龍彌敦道四零五號九龍政府合署十一樓九龍西區地政處索取。招標圖則亦可往上述各辦事處查閱。

### 學徒訓練組督察加強巡視工廠

工業教育及訓練署學徒訓練組督察現正加強巡視工廠，以確保學徒得到適當的訓練。

暑假期間，大批青少年及離校學生在找尋職業時，會有一部分參與各行各業，受僱為學徒。工業教育及訓練署發言人就此提醒就業青年，應注意學徒條例，登記為學徒。

他解釋，學徒條例規定在三十八個指定行業工作的青年，年齡在十四歲以上而又未滿十九歲者，必須與僱主簽訂合約，並送交工業教育及訓練署登記。

他指出此舉主要是確保學徒得到適當的訓練及在受訓期間專心為工作。

該署於去年四月成立後，執行學徒條例的權力已由勞工處處長轉交工業教育及訓練署署長。

發言人希望該署督察巡視工廠時，僱主應充份合作。

同時，他亦促請需要登記成為學徒的青年向該署學徒訓練組聯絡，辦理登記事宜。

登記學徒可獲安排到工業學院或理工學院修讀與工作有關的日間部份時間給假調訓制課程。

工業教育及訓練署經於上月遷往灣仔港灣道廿五號海港中心。學徒訓練組總部及港島分區辦事處亦同時遷往該大廈十樓辦公。

發言人表示，在非指定行業或十九歲以上在指定行業工作的學徒，亦可向該署辦理志願登記。

## 本港與英國間開辦 電訊專遞祝賀服務

郵政署宣佈：本港與英國之間的一項「電訊專遞祝賀服務」將於本（八）月八日起開辦。

是項新服務實為去年十二月開辦的電訊專遞服務的擴充。電訊專遞服務是使用高速傳真輸送方法，在數小時內將文件、繪圖及個人信件致送給海外的收件人。

電訊專遞祝賀是將致電人的賀辭配上特別設計的賀咭，才致交收件人。致電人可以在各款賀咭中挑選最適用的一款。

欲利用這項服務的人士，可在中區郵政總局或尖沙咀中間道十號尖沙咀郵局寄送賀辭。收費方面為每頁五十元。

英國將同時實行提供同樣服務，寄送賀辭至本港。

各界人士如對此項服務有任何查詢，可致電電訊專遞服務聯絡主任，其電話為五十二六七一一四八。

編輯注意：

### 灣仔區星期日舉行植樹日

灣仔區將於星期日（八月七日）舉行植樹活動，以提醒區內居民美化香港及保持環境清潔。

植樹活動開幕禮將於上午十時在銅鑼灣隧道口花園舉行，主禮嘉賓包括政務專員趙婉珠、灣仔區清潔香港運動委員會主席鄭學賢及灣仔市政事務主任蕭日初。

該項活動是美化香港計劃之一部份，由灣仔區清潔香港運動委員會、灣仔政務處及市政總署合辦。

區內之六個分區委員會之委員、灣仔區議會轄下環境改善委員會之委員及居民均將參與植樹。

歡迎派員訪攝。

### 花園道美利大廈地圖銷售處

下週起午膳時間亦開放辦公

地政署今日宣佈：由下星期一（八月八日）開始，該署在花園道美利大廈六樓之地圖銷售處將於午膳時間，即下午一時至二時開放辦公，以方便市民。

地圖銷售處的新辦公時間為逢星期一至五每日上午九時至下午五時，星期六則由上午九時至正午十二時。

在彌敦道三百八十二號地下的地圖售賣處業已在午膳時間開放辦公。

市民如諮詢有關地圖問題，亦可致電五十二六七〇二四八〇或三十三〇〇九八一。

東區青少年活動計劃  
本星期六舉行開幕禮

東區青少年活動聯會為區內青少年籌劃的全年康樂活動，即將展開，活動項目包括傷健嘉年華會，參觀工廠、露營及運動比賽。

是項康樂活動計劃之開幕禮暨嘉年華會，將於星期六（八月六日）下午二時，在北角蘇浙小學舉行，由東區政務專員鍾悟思主禮。

嘉年華會的節目包括由電視藝員演出的綜合表演，以及攤位遊戲。

上述青少年活動計劃由區議會撥款九萬五千五百元推行。

東區青少年活動聯會於最近成立，以衡量不同年齡青少年對康樂活動的需求，及為他們籌劃活動。該會並會聯絡區內志願機構、社區中心及互助委員會，及探討舉辦各項活動的可運用資源。

超過六十項活動將於未來數月舉行，其中包括在八月十三日下午一時三十分假太古城中心舉行的「唱片騎師同歡樂」及東區兒童合唱團表演。

而在十月，一個傷健嘉年華會將會在薄扶林之麥理浩夫人傷健中心舉行。

編輯注意：

東區青少年活動開幕禮將於星期六（八月六日）下午二時在北角清華街三十號蘇浙小學舉行。歡迎派員訪攝。